



# 大 会

Distr.: General  
24 October 2013  
Chinese  
Original: English

---

## 第六十八届会议

议程项目 19(b)

可持续发展:《关于进一步执行小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领的毛里求斯战略》的后续行动和执行情况

### 2013 年 10 月 20 日巴巴多斯常驻联合国代表给大会主席的信

谨随函附上 2013 年 8 月 28 日在布里奇敦通过的布里奇敦尼德姆角部长级宣言和 2013 年 9 月 16 日在纽约通过的第三次小岛屿发展中国家问题国际会议区域间筹备会议成果文件(见附件)。

请将此信及其附件作为大会议程项目 19(b) 下的文件分发为荷。

常驻代表

约瑟夫 • 戈达德(签名)



## 附件一

### 第三次小岛屿发展中国家问题国际会议区域间筹备会议

#### 布里奇敦尼德姆角宣言

1. 我们，小岛屿发展中国家政府部长和代表团团长于 2013 年 8 月 26 日至 28 日会聚巴巴多斯布里奇敦尼德姆角，在筹备第三次小岛屿发展中国家问题国际会议之际，再次承诺把可持续发展作为我们希望的通往未来之路。
2. 我们代表大西洋、印度洋、地中海和中国南海区域、加勒比区域和太平洋区域，为迎接将于 2014 年在萨摩亚阿皮亚举行的第三次小岛屿发展中国家问题国际会议(萨摩亚会议)，聚集在此次区域间筹备会议上，目的是认定我们面临的挑战和优先事项，确定有时限、方向明确且可以衡量的目标，以确保小岛屿发展中国家的可持续发展。
3. 我们重申《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》依然有效，是小岛屿发展中国家可持续发展的基本蓝图；并表示我们继续承诺遵循《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》的各项原则和优先目标以及《关于环境与发展的里约宣言》、《21 世纪议程》、《约翰内斯堡执行计划》和题为“我们希望的未来”的联合国可持续发展大会成果文件。
4. 我们重申，小岛屿发展中国家仍是可持续发展的一个特例，因为这些国家具有独特、具体的脆弱性，包括幅员狭小，地处偏远，资源和出口基础狭窄，面临全球环境挑战和外部冲击，包括面临气候变化和可能更为频繁剧烈的自然灾害造成的一系列不利影响；许多小岛屿发展中国家经历着高度贫穷和不平等，在规模经济方面处于劣势，高度依赖进口，极易受能源和粮食价格冲击的影响，且国家债务高筑；以上种种脆弱性因为近期的全球能源危机、粮食危机、金融和经济危机及环境挑战而进一步加剧。
5. 我们还确认，小岛屿发展中国家在水资源、能源和废物管理包括危险废物管理、跨境废物和污染问题领域面临重大挑战。
6. 我们审议了以下文件：小岛屿发展中国家为萨摩亚会议准备的国家评估报告；在牙买加、斐济和塞舌尔举行的三次区域性会议的成果文件；综合报告；在此次巴巴多斯区域间会议上所做的情况介绍。
7. 我们确认，小岛屿发展中国家主要通过自身努力，在执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》方面取得了进展。我们又确认，当前执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》所处的国际环境已经与 1994 年和 2005 年时大不相同。

8. 我们仍然确信，小岛屿国家固有的脆弱性和资源的有限性继续制约其实现可持续发展的愿望，因此国际社会尤其是捐助者和国际金融机构必须显著加大并优先重点关注这些国家的可持续发展。

9. 我们关切，过去十年中，许多小岛屿发展中国家的经济运行情况越来越疲弱，部分原因是当前的全球经济和金融危机、全球粮食和能源价格上涨、官方发展援助不断减少以及贸易条件更为不利，所有这些已进一步加剧了小岛屿发展中国家的脆弱性，并可能导致来之不易的发展成就出现逆转。

10. 我们确认，必须加大关注小岛屿发展中国家发展挑战的社会层面。

11. 我们强调指出，气候变化仍然是小岛屿发展中国家面临的最大挑战，其不利影响继续破坏在发展方面取得的进展，一些情况下甚至威胁到小岛屿发展中国家的自身存续。在将大气中的温室气体浓度稳定在确保小岛屿发展中国家能够生存的水平并提供更多新资金用于适应气候变化方面，国际社会特别是发达国家采取的行动还远远不够。

12. 我们强调，小岛屿发展中国家对全球海洋健康和海洋资源具有独特依赖性。养护工作的资源不足、过度捕捞以及在更多参与渔业活动方面的障碍，给小岛屿发展中国家的发展带来挑战。

13. 我们仍然致力于保护我们的主权和生存权，全面自主地实现可持续发展，为我们的人民和国家提供有意义的优质成果。

14. 考虑到拟定联合国 2015 年后发展议程是一个演进过程，我们确认致力于加速实现千年发展目标，主张在制定 2015 年后发展框架包括设定可持续发展目标时，纳入小岛屿发展中国家的可持续发展优先事项。

15. 我们决定，萨摩亚会议的主题是“通过真正持久的伙伴关系，实现小岛屿发展中国家的可持续发展”。

16. 我们强调，持续重申小岛屿发展中国家的“特殊情况”仍然有意义，同时确认国际社会越来越认同，小岛屿发展中国家可持续发展的规划和执行工作选择有限且面临特殊挑战。

17. 我们强调指出，加强国家、区域和国际各级的合作和伙伴关系至关重要。我们认识到伙伴关系在该进程中的价值，伙伴关系有助于增进理解、提供支持、做出承诺并长期践行各项承诺，以应对小岛屿发展中国家面临和认定的各种挑战。

18. 我们致力于确保萨摩亚会议取得圆满成果，这一成果将处理：

(a) 除其他外，在现有报告和相关进程的基础上，评估在执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》方面迄今取得的进展和依然存在的差距；

- (b) 争取各国再次作出政治承诺，注重为进一步执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》采取实际和务实的行动，尤其是动员向小岛屿发展中国家提供资源和援助，从而有效应对小岛屿发展中国家的特殊需要和脆弱性；
- (c) 查明小岛屿发展中国家可持续发展面临的新的和新出现的挑战和机遇，确定应对这些挑战和机遇的手段和途径，包括通过加强小岛屿发展中国家与国际社会的合作伙伴关系；
- (d) 确定小岛屿发展中国家可持续发展领域的重要优先事项，以便在拟订 2015 年后联合国发展议程中酌情加以考虑。

19. 我们感谢国际和区域发展伙伴为筹备进程所作的贡献，同时指出，它们的继续参与对于萨摩亚会议取得圆满成功至关重要。

20. 我们认为，巴巴多斯成果文件明确且重点突出地提出了实际可行、能够实现且随时可付诸实施的路线图，符合国家、区域和国际优先事项和目标，我们同意在 2014 年初筹备政府间筹备委员会会议时，以巴巴多斯成果文件作为基础，拟订小岛屿发展中国家的预稿。

21. 我们强调迫切需要向小岛屿发展中国家提供更多新的且可预测的财政资源，以便切实应对这些国家的可持续发展挑战，在这方面，重申我们吁请国际社会兑现对小岛屿发展中国家承诺的所有官方发展援助，简化并优先安排小岛屿发展中国家获取国际资金包括全球环境基金、适应基金和绿色气候基金，并考虑采取人均国内生产总值(国内总产值)之外的其他标准，来决定小岛屿发展中国家何时脱离获取赠款和优惠融资的行列。

22. 我们吁请国际社会提供资金和便利，协助向小岛屿发展中国家提供并开发、转让和传播环保型技术。

23. 我们又吁请国际社会通过促进小岛屿发展中国家间合作等途径，支持小岛屿发展中国家在国家和区域两级开展能力建设和机构强化。

24. 我们认识到加强区域间和区域内小岛屿发展中国家相互间合作的价值，并保证在这个领域取得更大进展。

25. 我们欢迎指定 2014 年为小岛屿发展中国家国际年，以宣传小岛屿发展中国家的“特殊情况”，动员国际上对我们可持续发展的支持。我们期待 2014 年初在纽约启动小岛屿发展中国家国际年。

26. 我们期待与合作伙伴和国际社会合作，在《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》基础上，应对我们的可持续发展挑战，同时确保我们的发展以人为本。

27. 我们确认主要群体在制定 2015 年后发展议程包括可持续发展目标以及第三次小岛屿发展中国家问题国际会议成果方面的作用。

28. 我们因此吁请合作伙伴和国际社会，在我们筹备 2014 年及以后的工作时，加大支持力度并与我们一同努力，全面实施我们的可持续发展优先事项。

**表示感谢**

29. 我们向巴巴多斯政府和人民表示诚挚的感谢，感谢巴巴多斯主办第三次小岛屿发展中国家问题国际会议的此次区域间筹备会议以及为此做出的卓越安排。

## 附件二

### 小岛屿发展中国家促进合作执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》的综合框架

#### 第三次小岛屿发展中国家问题国际会议区域间筹备会议成果

2013年8月26至28日

巴巴多斯布里奇顿

1. 我们重申《巴巴多斯宣言》和《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》、《毛里求斯宣言》和《关于进一步执行小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领的毛里求斯战略》以及《可持续发展问题世界首脑会议执行计划》(《约翰内斯堡执行计划》)，包括关于小岛屿发展中国家可持续发展的第七章。我们还重申2012年6月20日至22日在巴西里约热内卢举行的联合国可持续发展大会题为“我们希望的未来”的成果文件，包括在2014年召开第三次小岛屿发展中国家问题国际会议的呼吁。

2. 我们重申小岛屿发展中国家仍是可持续发展的一个特例，承认它们独特的特点、挑战和脆弱性，以及这些特点、挑战和脆弱性对它们实现可持续发展和建设持久复原力的能力的影响。在应对经济、环境和社会挑战方面，小岛屿发展中国家仍受到限制。它们承认本身有责任克服其中某些挑战，但强调如果没有来自国际社会的合作和协助，它们仍然难以成功。

3. 在这方面，小岛屿发展中国家仍然致力于确保《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》的全面、有效执行，并敦促其发展伙伴履行承诺，以可预测的方式及时提供财政和技术支持，从而确保成功地执行《巴巴多斯行动纲领》、《毛里求斯战略》和其他国际商定的成果。

4. 合作伙伴需要协助小岛屿发展中国家实现其与可持续发展有关的目标。第三次小岛屿发展中国家问题国际会议的总主题将是“建立真正持久的伙伴关系，实现小岛屿发展中国家的可持续发展”。

5. 我们同意，在筹备第三次小岛屿发展中国家问题国际会议(萨摩亚会议)时，本成果文件是小岛屿发展中国家预稿的基础。

#### 我们对理想中的小岛屿发展中国家的共同愿景

6. 我们重申，我们坚定地致力于实现可持续发展。

7. 我们认真对待在努力抗击气候变化方面我们所担任的道德领袖角色。我们的安全和生存本身需要全球立即采取行动，确保能够克服对我们人民和国家的这一

威胁。如果不采取行动，小岛屿发展中国家今天面临的生存危机，就会变成所有人的生存危机。

8. 我们认识到，小岛屿发展中国家尽管地理上分散于全球各地，但其力量在于拥有共同的愿景和承诺采取集体行动。只有通过基于国家自主权的包容性对话，并通过建立在相互信任、平等、尊重和问责基础上的强大伙伴关系，我们的愿景才能实现。

9. 我们重申对《里约原则》的承诺，并承认《巴巴多斯行动纲领》、《毛里求斯战略》、《约翰内斯堡执行计划》和千年发展目标在集中我们的发展努力、促进对话和使我们的发展战略更加面向成果方面发挥了重要作用。然而，这些进程没有得到全面执行，目前需要一个能够把国家可持续发展优先事项与全球发展议程连接起来的过渡战略。我们进一步强调，国际社会需要采取更加统筹一致的做法，以创造有利环境和支持小岛屿发展中国家的可持续发展。

10. 2014 年的萨摩亚会议就此而言是一个关键的时刻，它所产生的成果必须振兴国际社会对全球伙伴关系的承诺，这一伙伴关系将使小岛屿发展中国家消除贫穷，建设复原力，并提高其人民和国家的生活质量。我们必须利用有意义的新机会，与一系列传统和非传统伙伴建立合作和伙伴关系。

11. 我们展望 2015 年后发展议程，这一议程列入可持续发展的有效体制框架，并考虑到小岛屿发展中国家特殊的关切和优先事项。若想实现这一愿景，需要采取透明、包容、建立在相互信任和问责基础上的方针，简言之，就是“任何关于我们的事不能没有我们参与”。

12. 我们重申，跨区域、区域和次区域组织必须调集支持，确保 2015 年后及其后的发展议程反映我们的优先事项。

13. 我们期待 2014 年第一个小岛屿发展中国家国际年能够提高认识并根据一个议程采取行动，这个议程将实现我们的发展愿望，释放出小岛屿发展中国家人民的潜力，特别是作为未来领袖的青年的潜力。

### **承认迄今取得的进展**

14. 小岛屿发展中国家为实施《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》，在国家和区域两级作出了巨大努力，这是我们致力于可持续发展的明证。我们已将可持续发展的原则纳入了国家发展计划、政策和战略的主流，并作出促进和提高对可持续发展问题重要性认识的政治承诺。

15. 在呼吁紧急采取雄心勃勃的行动以应对气候变化方面，在保护生物多样性和采取战略促进可再生能源方面，小岛屿发展中国家已经显示出强大的领导能力。

16. 尽管作出了最佳努力，并调集了有限资源，但在实现国际商定的发展目标包括千年发展目标方面，我们的进展是不平衡的，需要继续努力并获得支持。

17. 小岛屿发展中国家在实现千年发展目标和其他国际商定发展目标方面，尤其是在性别平等、教育、环境和卫生领域，取得了不同程度的进展，但还需要继续努力。

18. 小岛屿发展中国家为推进可持续发展成功地建立了伙伴关系并达成合作安排，其中包括在区域内和区域间实施的小岛屿发展中国家之间的伙伴关系和合作方案。<sup>1</sup>

## 一. 承认在执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》方面存在的挑战并找出差距

19. 尽管取得了一些进展，小岛屿发展中国家在实现可持续发展和国际商定的发展目标方面继续面临重大挑战。小岛屿发展中国家取得的进展少于其他分组，就经济、债务可持续性和消除贫穷而言，甚至存在倒退。持续的外来冲击进一步加重了小岛屿发展中国家的脆弱性，对它们调集国家资源用于可持续发展的能力产生了负面影响。

20. 此外，小岛屿发展中国家没有维持高水平的经济增长，并继续受到以下情况的负面影响：粮食无保障、缺乏充足的运输网络、沿海海洋环境恶化、获取淡水的途径有限、供水无保障、基础设施不足或不适用、废物管理系统不足、全球经济和金融危机等。气候变化、盐水侵入、土地退化、土壤流失和砍伐森林进一步加重了这些挑战。在应对非传染性疾病、传染性疾病和环境卫生，获得性健康和生殖健康服务，孕产妇、儿童和青少年健康，充分提供各级优质教育、提供优质并负担得起的教育和改善卫生系统方面，也仍存在挑战。

21. 在执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》方面，仍然存在重大差距，尤其是以下差距。

22. 在国际一级为可再生能源和相关技术的研究、开发和利用提供的支持不足，加剧了小岛屿发展中国家在能源部门面临的挑战。这些挑战除其他外，包括为所有提供可持续能源服务，特别是为那些即使存在这些服务也支付不起的穷人提供；高度依赖进口化石燃料；低能效和高成本；竞争力和就业受到负面影响；消耗巨额外汇，以及最无力应对能源短缺和费用高昂社会中各种挑战的人受到的压力。

23. 为应对气候变化而采取的国际行动总体上说不够充分，全球温室气体的排放继续以令人忧虑的速度增加。因此亟需把气候变化作为全面持久的危机来解决。

---

<sup>1</sup> 例如全球岛屿伙伴关系、小岛屿国家大学联合会、小岛屿发展中国家启动的可持续能源倡议“SIDE DOCK”、西印度洋沿海挑战倡议、加勒比生物走廊、建设该区域评估风险和脆弱性能力区域中心、加勒比石油组织和可持续土地管理伙伴关系倡议、太平洋可持续水管理伙伴关系、太平洋同行审查进程、在巴巴多斯举行的题为“实现小岛屿发展中国家全民可持续能源：挑战、机遇、承诺”的部长级会议上所做的承诺。

与其有关的影响包括极端事件和缓慢发生的事件，如气候变异、气温升高、海平面升高和海洋酸化，以及与安全有关的问题，威胁到小岛屿发展中国家的生存和独立发展能力，对它们的可持续发展努力提出重大挑战。

24. 气候变化的不利影响加重了与经济、环境、社会和安全有关的现有重大问题，给国家的应急和发展系统以及国家预算和实现国家可持续发展目标的工作带来额外负担。

25. 在《联合国气候变化框架公约》进程中，没有一个国际机制来综合处理气候变化、包括极端天气事件和缓慢发生的事件的不利影响给小岛屿发展中国家和其他最脆弱发展中国家缔约方造成的损失和损害，这是国际气候变化制度中的一个主要差距。

26. 向小岛屿发展中国家提供充足、额外和可预测的财政资源，对促进执行适应和减缓气候变化项目至关重要。如果存在资金，申请程序也往往阻碍小岛屿发展中国家获得这些资金，而能力建设工作并没有处理这个长期存在的问题。

27. 我们注意到减少森林砍伐和退化造成的排放的现有举措在发展中国家的重要性，以及养护、可持续管理森林和增加森林碳储量在发展中国家的作用。

28. 国际社会在区域和国际两级对小岛屿发展中国家的可持续发展支持不足，这已经对将《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》全面纳入国家规划和战略产生了负面影响。

29. 我们呼吁重视能力建设的需要，并重视根据国家优先事项加强国家机构。

30. 在国际一级创造有利环境的机制没有得到充分开发或者效率低下，这正在破坏为小岛屿发展中国家的可持续发展开展的国家努力和区域努力。

31. 我们注意到联合国系统对小岛屿发展中国家执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》缺乏适当、一致、一贯和协调的支持。

32. 由于小岛屿发展中国家在代表性和有效参与方面的局限性和所受到的限制，国际金融机构和多边贸易体制没有充分认识到和考虑到小岛屿发展中国家的具体需求和脆弱性。

33. 没有建立或加强和提供更有效的国家、区域和国际协调机制，已经对全面执行和落实《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》产生了负面影响，并将对全面执行和落实即将举行的萨摩亚会议的成果产生负面影响。

34. 我们注意到，缺乏有效的机制来促进小岛屿发展中国家之间的团结合作，包括在研究、技术开发和跨部门交流最佳做法方面的合作。

35. 国际社会没有提供足够的支持以促进获得和开发对小岛屿发展中国家具有重要意义的环保型技术。
36. 发达国家没有兑现对小岛屿发展中国家作出的为支持执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》提供新的可预测资源的承诺。
37. 向小岛屿发展中国家提供的官方发展援助总体减少，这对其减轻以及更有效应对多种危机的能力具有负面影响。
38. 对成员资格加以限制的国际组织推动的有害举措对小岛屿发展中国家调集资金用于可持续发展的能力具有不利影响，如果涉及小岛屿发展中国家的金融服务部门的贡献，则尤为如此。
39. 获取国际资金和加入国际金融机构和机制的标准对于小岛屿发展中国家来说是一种负担。
40. 我们注意到需要加强国际资金和国际金融机构的透明度、报告制度和问责制。
41. 使用人均国内总产值、国民生产总值(国民总产值)和国民总收入作为衡量发展的主要标准，掩盖了小岛屿发展中国家面临的长期发展挑战。
42. 我们注意到没有以贯穿各领域的方式，在可持续发展的三个层面充分纳入与性别平等和赋权妇女和女孩有关的问题。
43. 我们认识到艾滋病毒和艾滋病、疟疾、肺结核、流感、脊灰炎和其他传染病仍然对小岛屿发展中国家的可持续发展构成严峻挑战。
44. 我们认识到，需要改进获得正规和非正规教育的情况并增加对其投资，包括创业技能、对所有人进行培训和技能培训，以应对高失业率(尤其是妇女和青年的高失业率)、劳工移徙和人才流失问题。必须建设和加强教育基础设施，增加对教育的投资，特别是对提高全民教育质量的投资。
45. 阻碍小岛屿发展中国家实现可持续发展目标的因素包括失业率高，尤其是妇女和青年失业率高，技术劳工移徙及其所致的人才流失。
46. 没有足够的措施保护和维护小岛屿发展中国家的自然、有形和无形的文化遗产和传统知识。
47. 小岛屿发展中国家没有从国际社会得到充分支持，以评估旅游在经济、社会和生态方面的全面影响，从而规划可持续旅游业，并进一步发展生态和文化旅游。
48. 由于缺乏能力和资源，政策与实际项目始终不一致，造成小岛屿发展中国家在执行可持续消费和生产项目及倡议方面取得全面进展的速度仍然缓慢。
49. 和平、安全和稳定为可持续发展提供有利的环境。因此，必须认识到小岛屿发展中国家的可持续发展如何受到罪行和暴力的不利影响，这些暴力和罪行包括

冲突、帮派和青年暴力以及跨国有组织犯罪，包括毒品和人口走私、人口偷运、海盗、小武器和轻武器非法贸易，以及威胁到国家稳定及区域和平与安全的各种形式的恐怖主义。小岛屿发展中国家要应对其可持续发展遇到的这些威胁，必须得到更多的支持。

50. 我们关切小岛屿发展中国家正在日益受到跨界性质问题的影响，如空气污染、不加控制的森林燃烧造成的雾霾以及海洋垃圾。

51. 我们关切灾害和航运事故造成的核辐射对小岛屿发展中国家可能产生的影响。

## **二. 小岛屿发展中国家可持续发展面临的新机遇和新挑战**

### **健康与非传染性疾病**

52. 非传染性疾病造成的负担和威胁是二十一世纪可持续发展面临的重大挑战之一。预防性治疗、护理和支持对医治非传染性疾病至关重要。

53. 小岛屿发展中国家关切地注意到，儿童患肥胖症和哮喘等非传染性疾病的情况增加，这些问题如果得不到遏制，会对保健系统造成长期压力。我们呼吁世界卫生组织(世卫组织)和其他利益攸关方协助制定促进儿童健康的具体国家方案和政策。

### **绿色经济**

54. 小岛屿发展中国家有权根据本国国情和优先事项，选择可促进实现全面可持续发展目标的发展模式。绿色经济就是这样一个模式，可供小岛屿发展中国家加强决策。

55. 小岛屿发展中国家重申，每个国家都可根据本国国情和优先事项，采用各种不同的办法、愿景、模式和工具来实现可持续发展。它们还认为，可持续发展和消除贫穷背景下的绿色经济是可用于实现可持续发展的一项重要工具。小岛屿发展中国家还重申联合国可持续发展大会题为“我们希望的未来”的成果文件第 58 段。

### **信息和通信技术**

56. 在全球化和相互依存的世界中，积极参与知识经济、更充分地利用信息和通信技术是一个明确机会，可帮助小岛屿发展中国家更有效、更完善地提供服务。在这方面，我们呼吁国际社会加大努力，协助小岛屿发展中国家提高连通性和利用信息和通信技术，包括为此加强合作和技能培训。我们鼓励就此制订全面战略，包括网络安全战略和国家立法。

### 三. 采取切实行动进一步执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》，应对新挑战，把握新机遇

57. 我们重申，互信、平等、尊重、问责和透明是建立有力、真正、持久的伙伴关系的基础。这植根于国家自主权，需要具备政治意愿并通过长期、可预测的承诺加以实现。应利用、扩大和加强各种形式的伙伴关系，确保有意义的参与，实现自力更生的愿景。

58. 我们认识到，鉴于小岛屿发展中国家的脆弱性和建设其复原力的需要，迫切需要在国家、区域和国际各级加强合作，确保建立真正、持久的伙伴关系，解决与小岛屿发展中国家可持续发展需求有关的问题。所有伙伴关系，不论其规模或经济价值，都是值得发展的；伙伴关系必须有利于执行国家政策，有助于实现《巴巴多斯行动纲领》、《毛里求斯战略》、千年发展目标以及其他国际商定承诺中为小岛屿发展中国家可持续发展所作的承诺。

59. 我们呼吁国际社会协助小岛屿发展中国家弥补《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》执行过程中的差距，处理上文概述的新生问题，这些问题对小岛屿发展中国家实现可持续发展目标造成了严重挑战。国际社会应根据先前的承诺，在供资、技术转让和能力建设等方面提供支持。

#### 气候变化

60. 《联合国气候变化框架公约》（《气候公约》）是谈判气候变化全球对策的主要国际和政府间论坛，我们重申框架公约及其《京都议定书》的原则和规定，特别是缔约国应在公平的基础上，根据共同但有区别的责任和自身能力，保护气候系统，造福今世后代。

61. 为实现小岛屿发展中国家的可持续发展目标，全面执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》，我们呼吁紧急采取全球行动，由发达国家带头减少温室气体排放量，使全球平均升温远低于比工业化前气温升高 1.5 摄氏度，使大气层中温室气体的浓度长期稳定在远低于二氧化碳当量百万分之 350 的水平。这些行动应包括提供更多的财政和技术资源。

62. 迫切需要应对气候变化的安全影响，包括侵犯领土完整、生存威胁、更频繁和更严重的气候灾难、水和粮食安全方面的威胁、自然资源愈加稀缺、被迫流离失所和气候变化涉及人的方面，包括在必要时采取措施，使社区做好搬迁准备。

63. 必须采取优先行动，在 2014 年年初前实现绿色气候基金的全面运作和资本化。发达国家应加大筹资力度，实现到 2020 年每年 1 000 亿美元的目标。绿色气候基金理事会须迅速执行该基金管理文书所载的承诺，平衡为适应措施和减缓措施提供的资金，确定对小岛屿发展中国家的拨款下限，确保简化小岛屿发展中

国家获得资金的手续并向其提供优先渠道。发达国家伙伴也应将适应基金的增资作为优先事项处理。

64. 我们呼吁国际社会提供支持并作出进一步努力，确保在《气候公约》下建立并实施国际机制，处理人类引起的气候变化的影响所造成的损失和破坏。

65. 我们呼吁国际社会加强对气候变化问题的政治参与和承诺，期待对秘书长 2014 年气候变化问题首脑会议的全球参与。该首脑会议必须使全球各方齐心协力，加大 2020 年之前阶段减缓工作的力度，由发达国家带头提高减缓工作的目标，以弥补 2020 年之前阶段的目标差距，特别是通过紧急提高当前目标，增加适合本国国情的减缓行动，以及在尚未采取行动的领域推进减缓行动。

66. 我们呼吁发达国家及时、透明地提供新的、额外和可预测的财政资源、技术和能力建设援助，使发展中国家特别是小岛屿发展中国家执行适合本国国情的减缓行动，满足其短期、中期和长期的适应需求。

67. 我们认识到，必须有效和支持降排加活动，以弥补减缓工作方面的差距，并鼓励各方早日商定有关办法，为降排加提供注重成果的筹资，资金来自公共和私人来源，其中可酌情包含市场化办法，同时确保维护环境的完整性。

68. 我们支持逐步减少氢氟碳化合物的生产和消费。在这方面，我们正在探索利用《蒙特利尔议定书》。

#### **化学品和废物(包括危险废物)的管理**

69. 我们呼吁制定技术合作方案，以建立和加强用于管理废物的国家、区域和国际机制，包括管理化学废物、危险废物及船舶产生的废物。还应采取行动支持长期融资，以开展国家废物管理方案，进一步加强和扩大石油泄漏应急计划的地理覆盖范围。小岛屿发展中国家还呼吁为发展综合废物管理及相关技术扩大投资与合作。

70. 我们注意到请各国加入关于汞问题的新国际公约《水俣公约》的呼吁，并就此呼吁国际社会根据请求为希望成为缔约国的小岛屿发展中国家提供技术和财政援助，包括协助建立或加强这些国家的政策和立法框架。

71. 我们呼吁捐助界支持小岛屿发展中国家，使它们能以综合、协同的方式，在区域和国家两级有效执行《巴塞尔公约》、《斯德哥尔摩公约》、《鹿特丹公约》及《国际化学品管理战略方针》。在这方面，化学品和废物问题特别融资方案应当根据请求支持在小岛屿发展中国家建立国家分部，协助在国家一级有效执行这些公约和协定，实现《约翰内斯堡执行计划》中提出的 2020 年目标。

72. 我们需要获得更多援助来利用现有的能力方案，如《国际卫生条例》(2005年)下的方案。该《条例》呼吁加强对特定风险的管理，包括建立对化学及其他有毒和环境事件的控制方案。

73. 我们需要来自国际社会的技术和财政支持，包括联合国系统和发展伙伴的支持，以补充小岛屿发展中国家落实全球化学品统一分类和标签制度的努力，将此作为加强贸易、保护本国人口和环境健康免受有毒化学品影响的重要组成部分。

74. 我们呼吁在所有小岛屿发展中国家区域酌情建立特别保护区，限制载有核废物和放射性材料的船只通过此类保护区。

75. 我们呼吁再次作出国际努力，清除第二次世界大战中沉船遗留的储油和残油以及有害物质和爆炸物。

### 社会发展

76. 赋权妇女和女孩可对发展活动和发展成果产生变革性的倍增效应，妇女有潜力成为强大的变革推动者。因此，我们呼吁加大努力确保性别平等，确保为妇女和女孩赋权。性别平等、妇女和女孩赋权是贯穿各领域的问题，必须实现这一赋权，特别是通过使她们充分参与所有层面的决策。

77. 小岛屿发展中国家拥有的文化财富可推动、促进实现可持续发展。特别是，土著原生态文化遗产承认人、文化、知识和自然环境之间的深厚联系，这可显著推动社会发展。因此，我们需要获得更多资源，以发展并加强国家和区域文化活动。

78. 社会发展是可持续发展的三个支柱之一，对确保当前和未来在实地取得成果至关重要。因此，我们呼吁采取措施，加强社会保护和融合，为最脆弱群体和弱势群体增进福祉，保证机遇。

79. 我们致力于通过以人为本、重点明确的办法来消除贫穷，确保人民特别是生活贫困者有机会享受教育、保健、粮食、水、环境卫生及其他公共服务和社会服务，有机会获得生产性资源，包括信贷、土地、培训、技术、知识和信息。这一办法应确保公民和地方社区参与有关社会发展政策和方案的决策。

### 健康与非传染性疾病

80. 我们认识到，健康是实现可持续发展三个支柱的先决条件，也是其成果和指标。我们明白，要实现可持续发展的各项目标，必须消除削弱人体机能的各种传染性和非传染性疾病的高发病率，使各国人民实现身心健康和社会福祉。

81. 我们呼吁充分落实享有能达到的最高身心健康标准的权利。

82. 我们呼吁应加倍努力，普及艾滋病毒预防、治疗、护理和支持服务，根除艾滋病毒母婴感染现象，恢复和加强防治疟疾、肺结核和被忽视的热带疾病的努力。

83. 我们呼吁国际社会协助小岛屿发展中国家制订和执行全面、综合的多部门政策和战略，以管理主要的非传染性疾病，如心血管疾病、糖尿病、癌症和慢性呼吸道疾病，包括为此进行能力建设，投资于非传染性疾病的预防和控制。

84. 应采取多利益攸关方和多部门的办法来解决这一问题，包括通过教育和提升公众认识、贸易、食品与营养、运动及加强保健系统。

85. 我们呼吁国际社会支持实施有关干预措施，加强健康推广工作、促进初级保健、建立用于监测非传染性疾病的问责机制。

86. 小岛屿发展中国家呼吁进一步协助实施《大会关于预防和控制非传染性疾病问题高级别会议政治宣言》中的下列核心要素：

(a) 为监测《政治宣言》的执行建立全球伙伴关系，包括建立监测《宣言》执行情况的国家和区域问责机制；

(b) 确保解决非传染性疾病问题是会员国的优先发展重点；

(c) 建立财政和监管措施，设定食品和饮料中脂肪、糖、盐含量的全国目标水平并使之得到遵守；

(d) 采取共同办法，齐心协力消除贸易障碍，使人民更容易获得更加健康、负担得起的食品。

87. 应在相关联合国组织和国际组织的支持下建立机制，使小岛屿发展中国家之间就非传染性疾病问题开展合作，包括最佳利用联合国开发计划署(开发署)的南南全球技术产权交易所。在这方面，我们希望能获得支持，利用现有的国际论坛召开由各国卫生部长和适当的非卫生部门参与的小岛屿发展中国家双年度会议，以解决与《预防和控制非传染性疾病政治宣言》的执行有关的问题。

### **粮食安全**

88. 小岛屿发展中国家基本上是粮食净进口国，极易受到粮食进口供应情况和价格波动的影响。我们还强调，健康的海洋生态系统、可持续渔业、可持续水产养殖对粮食安全和营养、对小岛屿发展中国家人民的生计至关重要。

89. 小岛屿发展中国家呼吁大型粮食生产国不要对主食产品的出口实施限制。小岛屿发展中国家还需要获得支持，以便为农民特别是小农户建立稳健的作物保险计划，补偿因气候事件和自然灾害的不利影响造成的经济损失，解决自然灾害造成的粮食短缺问题。

90. 小岛屿发展中国家还呼吁联合国粮食及农业组织(粮农组织)促进就小岛屿发展中国家的粮食和营养安全问题举行一次特别会议, 以制订行动方案, 解决小岛屿发展中国家面临的粮食和营养挑战。

91. 我们敦促各方确定并普及有关战略, 进一步协助小岛屿发展中国家建立养护、可持续管理可持续渔业并从中获益的国家能力, 包括按照联合国可持续发展大会规定的任务, 改善发展中国家鱼产品的市场准入情况, 并努力在萨摩亚会议召开之前完成这一任务。

92. 我们重申, 必须促进、加强和支持实现更可持续的农业, 包括作物种植、畜牧、林业、渔业和水产养殖, 做到既能增强粮食安全, 消除饥饿, 在经济上可行, 又能保护土地、水、动植物遗传资源、生物多样性和生态系统, 同时增强抵御气候变化和自然灾害的能力。我们还认识到, 需要维持支持粮食生产系统的自然生态进程。

#### 海洋

93. 小岛屿发展中国家是广袤海洋的守护者; 因此, 它们必须对海洋可持续发展战略拥有自主权。渔业、沿海旅游、可能的海底资源开采和潜在的可再生能源: 这些都是海洋经济的组成部分。小岛屿发展中国家作为海洋大国, 通过重视海洋经济的经济力量, 可以利用它们的竞争优势, 在全球经济中占得一席之地。

94. 各国承诺在特设工作组中取得进展, 并承诺制定一项关于养护和可持续利用国家管辖范围以外区域海洋生物多样性的具体法律制度; 为此目的, 尽快启动谈判缔结一项《海洋法公约》执行协定, 该协定处理国家管辖范围以外区域海洋生物多样性的养护和可持续利用问题, 特别是作为一项单一承诺, 处理海洋遗传资源问题, 包括获取和惠益分享, 基于区域(包括海洋保护区)的管理工具等措施, 以及环境影响评估、海洋科学研究、能力建设和海洋技术转让。我们承诺, 在特设工作组工作的基础上, 在大会第六十九届会议结束之前抓紧处理国家管辖范围以外区域海洋生物多样性的养护和可持续利用问题, 包括就在《海洋法公约》下拟订一份国际文书的问题作出决定。

95. 我们赞成不断努力构建一个全球网络, 以监测特别是珊瑚礁等脆弱生态系统和沿海区域等极为脆弱地区的海洋酸化情况, 并提供相关措施, 使小岛屿发展中国家的科学家能融入国际研究团队。

96. 农产品加工、毁林、城市扩张和其他人类活动造成的陆地污染对沿海和海洋生态系统产生了有害影响。必须执行已有的相关文书, 并在适用情况下, 制定更强有力的控制陆地污染的区域和国家文书或方案。

97. 我们呼吁国际社会支持全面有效地执行联合国环境规划署(环境规划署)“区域海洋全球战略”, 这一战略的目的是通过可持续管理和利用海洋和沿海环境,

遏止全世界海洋和沿海区域的退化。我们还呼吁向小岛屿发展中国家提供支助，以弥补国家和区域两级在沿海地区管理和控制对海洋环境的陆地污染源方面存在的差距。

98. 我们敦促在国家和区域两级提供更多手段和资源，以研究并执行关于沿海地区管理和基于生态系统管理的计划和战略。

99. 还迫切需要提高负责海洋管理或治理的区域渔业管理组织对环境影响评估的要求，以加强海洋生态系统的复原力，包括对海洋酸化的复原力。

100. 我们呼吁国际社会支持小岛屿发展中国家做出努力，加强和实施对渔船的监测、控制和监视制度，有效防止、阻止和消除非法、未报告和无管制的捕捞活动，包括在国家、区域和国际各级投资建设体制能力，以：

(a) 确保遵守国家法律和国际养护管理措施；

(b) 改善国家之间的信息交流和利用；

(c) 加强区域和国际两级渔业执法合作制度；

(d) 加强市场国、港口国、船旗国和沿海国之间的合作，以便在整个市场链进行渔获量记录。

101. 我们主张必须在各级重新作出承诺，大幅减缓海洋环境中生物多样性的丧失速度，并建立一个具有生态代表性的基于区域的管理措施全球网络。为此，国际社会应提供技术和财政支助以推动这项重要工作。

102. 小岛屿发展中国家确认，为促进可持续渔业，有必要酌情要求遵守有针对性地对某些公海区域实行渔业关闭，以此作为获取渔业资源的一个条件。

103. 我们呼吁国际社会进一步支持小岛屿发展中国家在国家和区域两级作出努力，评估、养护和可持续管理其海洋资源，途径是同意提供新的、额外的和可预测的财政和技术援助，以：

(a) 促进充分确认小岛屿发展中国家在区域渔业管理组织和安排中的特殊需要，包括制定和执行以区域渔业管理组织和安排为基础的措施和国家措施，以提高小岛屿发展中国家控制各级捕捞活动的能力，从而为其增长中的经济带来生态上可持续的回报；

(b) 使小岛屿发展中国家更多参与渔业和渔业相关产业，以克服阻碍可持续发展的关键障碍，并作出协调一致的努力，同时考虑采用各种创新办法，减少或重组其船队，从而满足小岛屿发展中国家进一步发展本国渔业的愿望。

104. 我们支持采取区域举措，促进沿海和海洋资源的可持续养护和管理，包括指定加勒比海为可持续发展特区、“加勒比挑战倡议”、“珊瑚礁、渔业和粮食安

全问题珊瑚三角区倡议”以及“密克罗尼西亚挑战”，以帮助实现《生物多样性公约》下的爱知目标 11。

105. 我们呼吁国际社会帮助小岛屿发展中国家发展本国的海洋科学和技术能力，并向小岛屿发展中国家提供必要的技术援助，帮助其按照大陆架界限委员会科学和技术准则规定的程序，编写和提交资料。我们还呼吁各国向为上述目的设立的信托基金提供更多自愿捐款或其他捐助。

106. 我们还呼吁联合国系统和相关区域组织支助设立专门的区域海洋学中心。

107. 我们敦促国际社会制订办法和机制，确保不会将海洋资源的养护和管理负担不适当当地转嫁给小岛屿发展中国家。

108. 我们呼吁进行基线海洋研究和资源勘查。

109. 我们呼吁国际社会提供援助，以保护珊瑚礁并采取紧急行动，制定和执行综合全面的管理和增强珊瑚礁的办法。

110. 我们进一步呼吁各国和相关国际机构加大努力，处理珊瑚白化问题，包括加强监测以预测和发现白化事件，在发生此类事件时支持采取强有力行动，改进珊瑚礁管理战略以增强珊瑚礁的自然恢复力，并提高其承受其他压力包括海洋酸化的能力。

111. 我们敦促国际社会应小岛屿发展中国家的请求，协助其在国家管辖范围以外的海床区域进行海洋科学研究，以便了解勘探、探测和未来开采这些资源所能带来的惠益。

112. 小岛屿发展中国家呼吁国际社会和相关联合国机构提供支助，通过小岛屿发展中国家大学联合会开设“小岛屿发展中国家可持续发展、利用和管理沿海和海洋资源”研究生课程。

### **生物多样性**

113. 我们呼吁向小岛屿发展中国家提供更多支持，协助它们批准《关于获取遗传资源以及公正公平分享利用遗传资源所产生惠益的名古屋议定书》，从而确保公平分享利用遗传资源所产生的惠益，包括适当获取遗传资源和转让适当技术，同时考虑到小岛屿发展中国家对其自身资源和技术拥有的权利。

114. 小岛屿发展中国家还呼吁发达国家提供进一步援助，协助其制订和实施适当机制，以减少转基因生物对生物多样性的不利影响。

### **森林**

115. 我们呼吁支持可持续森林管理，包括支助执行关于所有类型森林的无法律约束力文书，并为国家可持续森林管理提供资金支持。我们还呼吁加大努力，实

现重新造林、森林恢复和植树造林；我们支持为有效减缓、制止和扭转毁林和森林退化现象作出各种努力，包括促进合法获取的森林产品贸易。

### **可持续能源**

116. 我们重点指出小岛屿发展中国家在可持续能源领域所作的努力，包括通过《关于小岛屿发展中国家实现人人享有可持续能源的巴巴多斯宣言》做出的努力；该《宣言》旨在为实现可持续发展，促进在获得负担得起的现代能源服务、可再生能源和节能技术以及低碳发展等领域开展变革和创新活动，包括许多小岛屿发展中国家自愿承诺采取《宣言》附件一所载各项行动。

117. 我们呼吁国际社会，包括区域和国际开发银行、双边捐助者、联合国系统、国际可再生能源机构和私营部门提供充足和可预测的财政支助和投资以及技术转让和能力建设，以制订和执行国家、区域和区域间能源政策、计划和战略，应对小岛屿发展中国家的特殊脆弱性。

118. 我们呼吁根据会员国的要求，在尚无机制存在的小岛屿发展中国家区域建立区域数据储存库。设想该区域数据储存库将是一个包含原始信息和处理后信息的方便用户、准确全面的在线能源数据库。必须就电网的稳定性和创新储存机制进行技术研究。

119. 我们呼吁采取综合办法，建立或加强创新的区域和国家能源路线图，其中特别强调可再生能源和能源效率、详细的资源规划及能源储存和能力发展，同时考虑到社会、环境和经济因素。我们还呼吁改善小岛屿发展中国家贫穷和偏远地区获得能源的机会。

120. 我们呼吁为小岛屿发展中国家实施可再生能源项目建立一个融资机制。

121. 应提供支持以加强区域和区域间小岛屿发展中国家之间的合作，促进研究和技术开发，利用适当的可再生能源和高能效、无害环境的技术。这种合作应包括提供优惠贷款和直接投资于可再生能源部门的发展，交流最佳做法，提供高能效技术，开发智能网技术以及建立国际公认的可再生能源管理框架。

### **减少灾害风险**

122. 我们呼吁支助小岛屿发展中国家努力建设抗灾能力，减少易受气候变化威胁的领域和部门中与自然灾害有关的各种风险，并呼吁帮助小岛屿发展中国家通过实施可持续发展战略，有效应对其脆弱性带来的多重影响。我们还呼吁应特别重视资助建立预警系统，以减少经济和社会损失及生命损失。也必须支助减轻自然灾害的负面影响，特别是支持救灾、重建和恢复。

123. 应支助小岛屿发展中国家执行国际商定的减少灾害风险框架，即 2015 年《兵库行动框架》。

124. 我们呼吁支持小岛屿发展中国家建立和加强灾难风险保险设施。

125. 我们呼吁应特别重视资助小岛屿发展中国家建立早期预警系统、预先减少灾害风险和灾后恢复。支助的形式应是赠款而不是贷款。

#### **可持续消费和生产**

126. 小岛屿发展中国家呼吁所有国家推广可持续消费和生产模式，应由发达国家带头，并使所有国家都从这一进程中获益，同时考虑到里约原则，包括《里约环境与发展宣言》原则 7 所述共同但有区别的责任原则。

127. 小岛屿发展中国家还确认，联合国可持续发展大会重申，促进可持续的消费和生产模式是可持续发展的三个首要目标之一和基本要求。我们还确认，随着可持续消费和生产模式十年方案框架的通过，我们承诺加速向可持续消费和生产模式转变，并确认如《毛里求斯战略》第十五章所载，可持续消费和生产继续是小岛屿发展中国家的一个优先事项。

128. 小岛屿发展中国家还呼吁在可持续消费和生产模式十年方案框架内设立一个专门针对小岛屿发展中国家的支助平台，重点放在中小型企业、可持续旅游业、可持续生活方式和教育促进可持续发展。也应支助十年方案框架的其他方案，包括可持续废物管理和粮食安全等可持续粮食体系，以鼓励可持续供应链中的相互联系，促进农村发展。

#### **有利因素**

##### **经费筹措**

129. 我们呼吁双边捐助者、国际金融机构和联合国系统确保提供新的、额外的、可预测的财政资源，以大力支持小岛屿发展中国家按照国家优先事项和需要，努力实现可持续发展。

130. 我们还呼吁根据正在进行的联合国可持续发展大会后续进程，设立一个向发展中国家提供资金的专门机制，以便制定可持续发展方面的具体项目和方案，通过联合国机构、基金和方案予以实施。支助这些项目的方式包括酌情开展多边、双边和三角合作，并特别考虑到小岛屿发展中国家的建议。

131. 我们呼吁制定其他计量办法来评估小岛屿发展中国家在可持续发展方面取得的进展，这些办法应考虑到小岛屿发展中国家的特殊情况、脆弱性和较低的复原力。

132. 我们呼吁进一步发展获取资金的国际安排和模式，使发展中国家、特别是小岛屿发展中国家能直接获得可持续发展融资，包括气候和环境融资。发展伙伴应支助小岛屿发展中国家加强国家能力，包括人力和体制能力，以提高它们利用直接筹资安排的能力。

133. 我们呼吁特别关注小岛屿发展中国家在可持续发展筹资、包括在获得减让性筹资来源以执行《毛里求斯战略》、《巴巴多斯行动纲领》和萨摩亚会议成果方面存在的特殊挑战。我们还呼吁在可持续发展筹资问题政府间专家委员会和处理发展筹资问题的其他有关机构的工作范畴内审议这些挑战。

### **能力建设**

134. 根据“2015 能力纲要”的教训和成功经验，小岛屿发展中国家呼吁联合国通过国家工作队与区域委员会和区域政府间组织协作，采取全系统范围协调一致的小岛屿发展中国家能力倡议，着重提升国家能力和体制能力，以加强执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》。

135. 小岛屿发展中国家急需获得关注和支持，以建设国家能力，开展和利用成本效益分析，并支持其就可持续发展作出知情和参与性的决策。这可以包括采用具体针对小岛屿发展中国家的成本效益分析模型，评估执行《多边环境协定》在短期、中期和长期产生的预期影响。这一工具应使决策者能在加入/批准《多边环境协定》以及相关文书之前了解执行工作所涉的技术和资金需求。它还应能评估社会、经济、环境和治理需求及影响。

136. 我们呼吁投资开展教育和其他培训方案，为建设小岛屿发展中国家社会和经济复原力的目的增强其人的能力和人力资源，因为人是它们最大的自然资源。

137. 我们呼吁国际社会支持小岛屿发展中国家努力增加对全民教育、培训和技能发展的投资，改善获得正规教育和创业技能培训等非正规教育的机会，并为此提供正规和非正规手段，比如使用远程教学和发展适合小岛屿发展中国家的培训方法。

138. 我们呼吁国际社会加强国家体制以补充能力建设。体制建设是国际社会向小岛屿发展中国家提供援助的一个重要组成部分，在所有合作框架和伙伴关系中，以及在向小岛屿发展中国家提供援助的所有联合国机构的优先事项和工作方案中，都应包含能力建设和体制建设内容。体制建设鼓励利用国家制度，促进各种形式的知识、包括传统知识得以在国内留存。

139. 我们还呼吁设立一个专门的小岛屿发展中国家可持续发展集训方案。这一培训方案应设在小岛屿发展中国家大学联合会，并应有的放矢，专门针对萨摩亚会议筹备过程中确定的共同优先专题领域中存在的能力制约因素。此外，有必要在区域一级每年举办关于联合国系统的培训课程，重点讨论小岛屿发展中国家的问题。在这方面，应与联合国训练研究所(训研所)和各大学及其他相关机构联络。

### **技术转让**

140. 我们呼吁按照在《约翰内斯堡执行计划》中作出的承诺，提供资金及获得信息和知识产权的机会，并转让适当技术。我们尤其敦促促进、便利、酌情资助

和发展负担得起、适合小岛屿发展中国家的无害环境技术和相应专门技能，并以优惠条件向小岛屿发展中国家转让和推广此类技术和专门技能。这对补充小岛屿发展中国家促进环境上可持续的发展的国家努力至关重要。

141. 在这方面，我们呼吁按照目前正在举行的与联合国可持续发展大会有关的进程，建立专门的便利技术转让机制，除其他外向各国，尤其是向小岛屿发展中国家，提供无害环境的适当技术，以便为通过联合国各机构、基金和方案执行的可持续发展项目提供支持。支持这些项目的方式将包括多边、双边和三角合作，以及为小岛屿发展中国家提供负担得起的适合它们的技术的特别机制。

142. 我们呼吁尽早将小岛屿发展中国家的科学和学术机构纳入在《联合国气候变化框架公约》下建立的气候技术中心和网络，并为这些机构提供支持。

#### 数据收集和管理

143. 小岛屿发展中国家需要进行一场数据革命，以便有效地检查和评价国际商定发展目标的执行情况，并说明我们在实现这些目标方面取得了多大程度的成功。

144. 我们呼吁加强已存在的数据系统和伙伴关系倡议，并呼吁与现有倡议建立联系和伙伴关系。已收集和保存的数据和信息仍然是这些地区小岛屿发展中国家政府的财产。

145. 我们重申，联合国系统必须以尽量少造成负担的方式收集小岛屿发展中国家的统计资料，无论这些国家的大小，收集的途径除其他外包括允许提交电子文本，以及在适当情况下通过主管区域机构提交资料。

146. 我们呼吁联合国统计司、环境署和联合国所有其他机构以及政府间组织支持设立一个小岛屿发展中国家可持续发展统计和信息方案，其重点是改进国家统计系统以及将可持续发展数据的收集和分析工作纳入主流。

147. 我们呼吁联合国统计委员会根据正在进行的联合国可持续发展大会进程，在拟订与小岛屿发展中国家有关的可持续发展目标时提供专门支持。

148. 我们呼吁环境署提供专门支持，以便在今后的《全球环境展望》报告中专门编制一份小岛屿发展中国家全球环境展望报告，并根据小岛屿发展中国家的适当指标，在《全球化学品展望》报告中载列与小岛屿发展中国家有关的信息。

149. 我们呼吁国际社会协助在小岛屿发展中国家建立国家和区域信息和通信技术平台及信息传播中心，以推动信息交流和小岛屿发展中国家之间的合作。这项举措应与小岛屿发展中国家信息网等现有信息和通信平台挂钩。

## 伙伴关系和技术合作

150. 我们呼吁国际社会增加各种形式的伙伴关系并加强合作，包括南北、南南和三角合作，特别是小岛屿发展中国家之间的合作，同时重申，南南合作不是要取代而是补充南北合作。

151. 我们呼吁各国政府和私营部门伙伴通过有效、创新和具体的伙伴关系与小岛屿发展中国家密切合作，全面落实成果文件中确定的小岛屿发展中国家可持续发展优先事项。我们还呼吁民间社会、私营部门、非政府组织、各主要群体、联合国系统以及所有相关国家和区域利益攸关方积极参与，确保这些伙伴关系取得成功。

152. 萨摩亚会议应当发挥论坛的作用，用于启动创新和具体的伙伴关系，以推动小岛屿发展中国家的可持续发展，我们因此重申，必须确定伙伴关系的记录、分类和监测参数，确保以实际、负责任和可监测的伙伴关系支持过去和今后向小岛屿发展中国家作出的承诺，以确保随后履行承诺。

153. 应建立一个以私营部门为重点的小岛屿发展中国家区域间和区域内贸易信息和便利化平台，以促进信息共享。我们还呼吁营造有利环境，培养小岛屿发展中国家经济体的微型和中小型企业以及新社会部门的创业和创新精神，加强其能力并提高其竞争力。

154. 我们呼吁制订小岛屿发展中国家区域间技术合作协定，以进一步加强小岛屿发展中国家技术援助方案(小岛屿技援方案)，并就小岛屿发展中国家的可持续发展优先领域交流技术专长和信息。

155. 我们呼吁提供财政支助和技术援助，并加强小岛屿发展中国家之间的合作以及其他多边合作，包括加强现有多边机制，以应付对小岛屿发展中国家可持续发展造成不利影响的和平与安全威胁。

## 对小岛屿发展中国家的机构性支助

156. 敦促联合国系统、国际和区域金融机构以及其他多边发展伙伴继续支持小岛屿发展中国家努力执行国家发展战略和方案，并加强这一支持。

157. 我们呼吁国际社会提供资源，支持联合国系统为小岛屿发展中国家的国家协调中心定期会议提供经费，以就《巴巴多斯行动纲领》、《毛里求斯战略》和萨摩亚会议成果的执行问题交流意见和最佳做法。

158. 亟需评估联合国各实体目前的任务规定和业务职能是否足以以为小岛屿发展中国家提供所需支助，这些实体包括秘书处经济和社会事务部小岛屿发展中国家股、最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家高级代表办公室和小岛屿发展中国家机构间协商小组。另外还有必要确定联合国各机构、基金和方案

为加强实地项目交付和提高总体效力所需的财政资源和机构能力水平。萨摩亚会议将使联合国各实体有机会更加有效地执行与小岛屿发展中国家有关的现有任务，并确保明确划分各种作用，实行问责制，准确反映当前现实，以及评估联合国各实体应对新问题的能力。

159. 联合国各实体需要在其国家和区域一级的方案中，特别是在联合国发展援助框架下，进一步为小岛屿发展中国家提供机构性支助，并针对小岛屿发展中国家自身明确表达的需求开展活动。在这方面，联合国各发展实体应将与小岛屿发展中国家有关的活动纳入其相关战略和方案框架。联合国秘书处应加强目前用于针对小岛屿发展中国家问题开展工作的人力和财政资源。

160. 小岛屿发展中国家问题应成为整个联合国发展系统工作中的主流并得到充分考虑，应列入高级别政治论坛和经改革的经社理事会的议程，同时与国家和区域执行机制适当挂钩。

161. 我们呼吁国际社会根据请求酌情向在监测和执行《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》方面发挥关键作用的区域机构提供更多支助。

162. 我们还呼吁联合国各区域委员会在支持小岛屿发展中国家执行《巴巴多斯行动纲领》、《毛里求斯战略》和萨摩亚会议成果方面发挥重要作用，包括与小岛屿发展中国家本身现有的区域机构密切合作。

163. 我们呼吁联合国系统帮助确保国家、区域和全球进程协调一致，并将这些进程更好地联系起来，以确保小岛屿发展中国家的国家能力和机构与目前确保执行《巴巴多斯行动纲领》、《毛里求斯战略》和萨摩亚会议成果的全球进程相互关联。

164. 我们呼吁联合国系统与其他利益攸关方合作，加强相互间的协调，并加强对正在考虑或已经开始采取国家绿色经济模式的小岛屿发展中国家的支助。

165. 我们呼吁经济及社会理事会及其附属机构，特别是发展政策委员会，在评估小岛屿发展中国家的工作中，特别是在将这些国家归入最不发达国家类别的工作中，适当考虑到小岛屿发展中国家的脆弱性。

## 解决体制失衡问题

### 贸易

166. 考虑到小岛屿发展中国家具有脆弱性以及在传统市场上处于不利地位，拟订和执行有效的贸易政策对于小岛屿发展中国家建立和加强其经济复原力很重要。

167. 小岛屿发展中国家呼吁通过贸易援助和其他方案进一步提供技术援助，通过解决其履行贸易承诺和制定贸易政策的能力有限问题，来加强这些国家有效参

与多边贸易体制的能力。小岛屿发展中国家仍然需要在能力建设和体制建设方面获得技术援助，以协助其了解贸易规则和纪律，谈判和执行贸易协定，并拟订和实施协调一致的贸易政策。

168. 考虑到贸易自由化减少了关税壁垒，但非关税措施随之增加，小岛屿发展中国家呼吁为其提供更多支助，以评估非关税措施所涉问题并减轻此类措施对其市场准入机会造成的影响。

169. 我们感谢世界贸易组织(世贸组织)为最不发达国家提供快速加入制度，该制度为一些小岛屿发展中国家加入世贸组织提供了支持，并进一步呼吁加强贸易援助，允许正处于加入世贸组织过程中的、不属于最不发达国家的其余小岛屿发展中国家也进入快车道。我们呼吁世贸组织为小岛屿发展中国家灵活发挥作用，并呼吁世贸组织小型经济体工作方案考虑到小岛屿发展中国家的特殊脆弱性，这种脆弱性限制了它们完全融入全球经济的能力。

170. 小岛屿发展中国家呼吁建立和加强伙伴关系，例如联合国贸易和发展会议(贸发会议)协同国际贸易中心(国贸中心)和其他组织建立的伙伴关系，使这些国家更多参与国际商品和服务贸易、建立其生产能力并克服供应方面的限制。我们还呼吁贸发会议更加重视小岛屿发展中国家的需要，以协助其进一步融入全球贸易体系。

171. 我们敦促加入各种贸易和经济协定的伙伴认识到小岛屿发展中国家的特别状况，考虑到目前全球经济普遍存在的特殊状况，在足够长的一段时间内延长贸易优惠规定，以协助这些国家在争取实现经济增长和发展的同时应对全球经济方面的挑战。

#### **参加国际金融体系**

172. 小岛屿发展中国家呼吁国际社会支持有助于加强这些国家在国际金融体系决策和制订规范过程中发言权和参与权的国家和区域举措。

173. 小岛屿发展中国家呼吁国际社会支持有助于提高这些国家金融服务业能力和发展影响的国家和区域举措。

#### **债务可持续性**

174. 我们呼吁国际社会和金融机构在债务可持续性框架和减免债务资格、为债务结转提供更多资金、创新型债务转换标准和提供更多优惠方面提高灵活性，并加快履行以前作出的减免债务承诺，同时考虑到规模小、负债高的中等收入国家的极端脆弱性，这些国家因规模小、经济脆弱和市场开放而极易受到外部金融冲击。

175. 我们呼吁将赠款和优惠资金扩展到规模小、负债高的中等收入国家，以减轻可持续发展面临的严峻挑战，全球目前的危机和金融危机加剧了这些挑战。是否能获得此类资金应依据国内总产值以外的因素决定，因为国内总产值本身并不能很好地反映出经济可持续性。

176. 我们重申，最近从最不发达国家地位毕业的小岛屿发展中国家需要“平稳过渡”。最近已从或即将从最不发达国家地位毕业的所有国家均为小岛屿发展中国家，仅有一个国家除外，这些国家一旦毕业就失去了获得优惠融资的机会，它们在力求实现经济多样化和加强经济时，商业贷款成为其唯一的选择。因此，许多国家已身陷重债。我们呼吁采取紧急行动，延长过渡期，直到毕业国家的脆弱性得到充分解决为止。

#### 四. 2015 年后发展议程上的小岛屿发展中国家优先事项

177. 我们申明，在制订 2015 年后发展议程时，应根据萨摩亚会议的成果确定小岛屿发展中国家的优先事项。

178. 我们还申明，必须为 2015 年后发展议程建立一个有利的全球环境，其中包括国家和区域层面，并考虑到全面执行《巴巴多斯行动纲领》、《毛里求斯战略》和萨摩亚会议成果的需要。

179. 我们呼吁国际社会支持小岛屿发展中国家继续在区域和区域间两级开展对话，以便进一步分析和制定小岛屿发展中国家优先事项，确保小岛屿发展中国家有效参与制订 2015 年后发展议程的全球进程。

180. 小岛屿发展中国家认为，2015 年后发展议程应包括小岛屿发展中国家由于其独特和持续存在的结构性弱点而特有的问题；小岛屿发展中国家仍然是可持续发展的特例这一事实；以及必须建立全球合作和伙伴关系，并继续作出承诺，以建立这些国家的复原力。因此，我们呼吁 2015 年后发展议程把可持续发展置于其核心，并促进所有小岛屿发展中国家的繁荣。

181. 小岛屿发展中国家呼吁 2015 年后发展议程以人为本、注重消除贫穷、实现平等和实现环境的可持续性。

182. 小岛屿发展中国家认识到，在土地、供水和粮食保障、农业和生物多样性方面，可持续资源管理是一个极为重要的考虑因素，值得支持，因为它包含 2015 年后发展议程的政治、社会、经济和环境层面。农地、粮食和供水保障以及经济和社会发展方面的需要必须与养护生态系统和维护生物多样性的需要相互平衡。

183. 小岛屿发展中国家认识到，它们迫切需要应对非传染性疾病代表的新的健康危机，并呼吁健康问题在 2015 年后发展议程中占据突出位置。

184. 关于 2015 年后发展议程，小岛屿发展中国家呼吁继续承诺通过可持续消费和生产十年方案框架及其中所载小岛屿发展中国家特有的支助平台等方式，加速转向可持续消费和生产模式。

185. 小岛屿发展中国家呼吁拟订适当指数，更好地反映小岛屿发展中国家的脆弱性，并指导它们采取更加有依据的政策和战略，以建立和维持长期的复原力。在这方面，在制订此类指数时应考虑到《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》概述的所有方面。复原力建设应当支持可持续发展目标和 2015 年后发展议程的制订。

186. 建立一个强有力的全球监测系统将加强各级问责制，并确保充分和及时地分析《巴巴多斯行动纲领》、《毛里求斯战略》和萨摩亚会议成果的执行情况，这是 2015 年后发展议程的一个组成部分。因此，2015 年后发展议程必须酌情包括在这方面与小岛屿发展中国家相关且对其有意义的明确目标和指标。

187. 在目前正在举行的联合国可持续发展大会后续行动进程和制订 2015 年后发展议程方面，特别是在可持续发展目标开放工作组和可持续发展筹资问题政府间专家委员会范围内，小岛屿发展中国家也需要获得专门支助。

188. 我们呼吁根据共同但有区别的责任原则和自身能力，在拟订可持续发展目标时把气候变化列为共有问题。

189. 我们强调，健康、有生产力和复原力的海洋是小岛屿发展中国家人民重要的生计来源，也是其特性的重要组成部分，我们认为，海洋是一个优先专题，应在可持续发展目标和 2015 年后议程中得到突出反映，途径包括考虑将其作为一个专题性可持续发展目标。